

# CONTENTS

Introduction .....	vii
<i>Let Wives Tak Tent</i> .....	1
<i>The Burdies</i> .....	47
<i>The Servant o' Twa Maisters</i> .....	143
<i>The Hypochondriak</i> .....	217
<i>Mr Puntila and his Man Matti.</i> .....	267
Appendix 1: a history of professional stage productions of the translations in this collection .....	329
Appendix 2: first and subsequent stage productions of Scots translations, adaptations and versions of classic plays, 1945 to 2005 (part) .....	331
Bibliography of unpublished play translations .....	339
Glossary and notes .....	343
Copyright Acknowledgements .....	373